



ORGANUL SFATURILOR POPULARE DIN REPUBLICA POPULARĂ ROMÂNĂ

Proletari din toate țările, uniți-vă!

Anul XII Nr. 3127

4 pagini  
20 bani

Simbătă  
23 octombrie 1954

IN NUMĂRUL DE AZI

— Pe marginea proiectului de Directive cu privire la dezvoltarea agriculturii în următorii 2—3 ani — Tărâni muncitorii dezbăt problemele creșterii producției agricole (pag. 2-a)

— Luna Prieteniei Româno-Sovietice (pag. 3-a)

— D. TARNAUCEANU: La „Porțile prieteniei” (pag. 3-a)

— A 9-a sesiune a Adunării Generale a O.N.U. (pag. 3-a)

— Succese ale muncitorilor sovietici din industria carboniferă. Un nou grafic ciclic de extracție a cărbunelui (pag. 3-a)

— Primirea unor delegații engleze de către Ciu En-lai (pag. 3-a)

— A. SOLOMON și E. GRECU: Cronica Internațională (pag. 4-a)

— Divergențe între participanții la tratativele de la Paris (pag. 4-a)

## Pentru realizarea exemplară a planului de colectare

Într-o scrisoare pe care am primit-o la redacție, corespondentul voluntar Vasile I. Apostol din Mărășești ne scrie printre altele:

„La Mărășești colectările produselor de toamnă sînt în toi. Tărâni muncitorii cu gospodării mici și mijlocii se întrec în predarea cotelor la colectare. Pentru a-și preda cotele de îndată ce au recoltat, mulți tărâni muncitori au adus la colectare porumb în sticle. Numai într-o singură zi au fost predate la baza de recepționare din localitate peste 5000 kg. porumb, floarea-soarelui și alte boabe. Printre primii care și-au predat cotele au fost tărâni muncitori Pavel Bratu, Niță Negoită, Ion Mănăilă, Gheorghe Nedelcu, Alexandru Grigoraș și alții.”

Faptele cuprinse în această scrisoare vorbesc despre dragostea cu care tărâni muncitori își îndeplinesc îndatoririle față de stat, răspunzând grijii ce le-o poartă partidul și guvernul nostru pentru ridicarea continuă a nivelului lor de trai. Ele vorbesc despre creșterea conștiinței politice a tărâniilor muncitoare, despre faptul că tot mai puternică devine alianța dintre clasa muncitoare și tărâniile muncitoare. Lucrul acesta este dovadă și de faptul că marea majoritate a tărâniilor muncitori din satele și comunele patriei noastre și-au predat în întregime cotele de cereale din recolta obținută în vara aceasta.

În acțiunea care se desfășoară în prezent în întreaga țară, pentru realizarea în termen a planului de colectare a produselor de toamnă, rezultate bune s-au obținut pînă acum în regiunile Craiova, Arad, Constanța, București și altele. În vederea obținerii acestor rezultate, o contribuție însemnată au adus-o organele de colectare și sfaturile populare care — colaborînd îndeaproape — au mobilizat producătorii să recolteze la timp și să predea cotele datorate statului de îndată ce au recoltat. De asemenea, la obținerea acestor rezultate au contribuit buna organizare a muncii atît în ceea ce privește colectarea propriu-zisă cît și recepționarea, depozitarea și transportul produselor colectate. Pe scurt, se poate spune că rezultate bune s-au obținut acolo unde atît organele de colectare cît și sfaturile populare — conștiente de răspunderea politică și economică ce le revine în îndeplinirea planului de colectare — au aplicat în mod just hotărârile și instrucțiunile cu privire la această problemă și au urmărit cu consecvență traducerea lor în viață.

Din păcate însă, — deși au fost obținute recolte frumoase — într-o seamă de regiuni, cum sînt: Pitești, Iași, Timișoara, Bacău, colectarea produselor nu se desfășoară în același ritm cu recoltatul. Situația aceasta nu este un fapt întâmplător. Nerealizarea ritmică a planului de colectare este o consecință a lipsurilor care se manifestă în desfășurarea acțiunii de colectare, a lipsei de răspundere de care mai dau încă dovadă unele comitete executive și o seamă de organe din aparatul de colectare și recepționare. Nu peste tot, comitetele executive comunale și agenții colectori au stabilit prin decizii, zilele în care fiecare producător agricol trebuie să-și predea cotele la colectare și nu urmăresc respectarea de către producători a zilelor în care aceștia au fost programați. Mai sînt încă locuri unde unele comitete executive comunale, încălînd hotărârile și instrucțiunile, cu privire la colectarea produselor agricole, nu organizează transportul produselor colectate din comune la bazele de recepționare. Așa se explică de ce din 15 producători din comuna Valea Neagră, raionul Medgidia, cîți au fost trecuți într-o zi în borderoul de predare a cotelor în convoi, s-a prezentat la baza de recepționare numai unul.

### Brigada minerului Iuliu Haidu a început să lucreze în contul anului 1958

PETROSANI. — Începînd din ziua de 21 octombrie, brigada condusă de minerul Iuliu Haidu, Erou al Muncii Socialiste, de la mina Petrița, lucrează în contul anului 1958. Iuliu Haidu și-a îndeplinit cu 9 zile înainte de termen angajamentul luat cu prilejul primirii înaltului titlu de Erou al Muncii Socialiste. Încă de la 1 aprilie, cînd a început să lucreze în contul anului 1957, brigada lui Iuliu Haidu și-a depășit cu regularitate, în fiecare lună, sarcinile de plan cu 60—130 la sută. Succesele obținute de brigada vîrstului miner se datoresc avîntului și priceperii cu care au muncit membrii brigăzii sale și aplicării metodei sovietice a graficului ciclic. La ieșirea din sut, Eroul Muncii Socialiste Iuliu Haidu și harnicii săi tovarăși de muncă au fost felicitați cu căldură de numeroși mineri și tehnicieni. (Agerpres).

### În 19 zile cît într-o lună

PLOEȘTI. — Folosind pe scară largă metodele sovietice, sîndorii oficiului de foraj Boldești au reușit să îndeplinească planul de foraj pe luna octombrie cu 11 zile înainte de termen. Aplicînd noua tehnologie a forajului cu apă la săparea sondei nr. 115, brigada condusă de Nicolae Viziru a reușit să sape sonda cu 18 zile înainte de termen. Sîndorii acestei brigăzi au depășit viteza comercială planificată cu 122 la sută, realizînd astfel cea mai mare viteză comercială obținută pînă acum în cadrul acestui oficiu. Pentru realizările obținute, brigada a primit un premiu de 24.820 lei. Sîndorii din brigada condusă de Constantin Tudorică, folosind forajul negru, au terminat cu 12 zile înainte de termen sonda nr. 12, obținînd o viteză comercială cu 72 la sută mai mare decît cea planificată. (Agerpres).

### În contul anului 1956

În lupta pentru a da oamenilor muncii conserve mai multe, de bună calitate și mai ieftine, muncitorii și tehnicienii fabricii „Refacerea” au realizat un mare succes. La data de 16 octombrie și-au realizat sarcinile ce le reveneau din planul cincinal. De la această

mai unul, Nerespectarea acestor prevederi creează posibilitatea ca elementele răuvoitoare să se sustragă de la îndeplinirea obligațiilor ce le au față de stat și împiedică sfaturile populare să cunoască zilnic, pe baza unei evidențe precise, situația colectărilor din comună și măsurile ce trebuie luate pentru curmarea lipsurilor care frînează realizarea planului.

Nu toți colectorii și ceilalți lucrători din aparatul împuternicirilor raionali și regionali ai C.S.C.P.A., acordă atenția cuvenită calității produselor colectate, îngăduind unor producători să predea la colectare produse de proastă calitate. Or, grija pentru ca în magaziiile statului să intre numai produse de bună calitate, pentru ca oamenii muncii de la orașe să poată fi aprovizionați pentru iarnă cu cartofi, ceapă și alte produse de calitate, trebuie să o aibă nu numai organele de recepționare, ci și cele care au sarcina colectării propriu-zise.

O seamă de lipsuri se constată și în munca de recepționare, depozitare și transport a produselor colectate, lipsuri care de asemenea dăunează realizării în bune condițiuni a planului de colectare. La o seamă de baze de recepționare din regiunile Craiova, Constanța, Suceava și Regiunea Autonomă Maghiară, se constată insuficiența spațiului de înmagazinare a produselor colectate. În alte părți (regiunile București, Suceava, etc.) bazele de recepționare întîmpină greutăți din partea organelor C.F.R. care nu pun la dispoziția acestora vagoanele necesare transportului produselor colectate în vederea aprovizionării centrelor muncitoare.

Organele Comitetului de Stat pentru Colectarea Produselor Agricole, sfaturile populare, ministerele Comerțului Interior, Industriei Alimentare și Căilor Ferate, trebuie să pună capăt lipsurilor care ar putea frîna buna desfășurare a colectărilor. În această privință, o atenție deosebită trebuie acordată colectării, recepționării și transportului cu prioritate și în bune condițiuni a produselor cum ar fi cartofii, ceapa și fasolea, produse destinate aprovizionării directe a populației.

Chela succesului în realizarea integrală și la timp a planului de colectare constă în felul cum se desfășoară munca de colectare în fiecare sat și comună. De aceea, îndrumarea zi de zi a colectoriilor și a comitetelor executive comunale, trebuie să fie în centrul atenției împuternicirilor C.S.C.P.A. și a comitetelor executive ale sfaturilor populare raionale și regionale. Comitetele executive au datoria să imbine munca organizatorică cu o largă muncă de lămurire în rîndul producătorilor agricoli, mobilizîndu-i să-și achite la vreme datorită față de stat. Trebuie extinsă și susținută în mod viu întrecerea patriotică inițiată pentru realizarea în termen a planului de colectare de către fiecare comună și raion. Este datoria comitetelor executive să generalizeze și să popularizeze prin toate mijloacele experiența muncelor fruntașe în îndeplinirea planului de colectare, ridicînd la nivelul acestora toate comunele rămase în urmă. Alături de comuniști, deputații și salariații sfaturilor populare trebuie să fie pentru ceilalți tărâni muncitori exemplu de conștiințiozitate în îndeplinirea îndatoririlor lor față de stat.

Colectarea produselor agricole constituie una din sursele principale de aprovizionare a fondului centralizat al statului pentru aprovizionarea populației cu alimente și a industriei noastre socialiste cu materii prime. Să depunem toate eforturile pentru realizarea integrală și la timp a planului de colectare, mijloc de îmbunătățire a aprovizionării oamenilor muncii de la orașe și sate.

## Se dezvoltă mișcarea inovatorilor și raționalizatorilor

Din inițiativa cabinetului tehnic

BUHUSI (de la corespondentul nostru).

Din inițiativa cabinetului tehnic al fabricii de postav „Buhusi”, între 15—25 octombrie se desfășoară în această fabrică decada „Inovatorului”. Cu acest prilej muncitorii și tehnicienii fabricii au fost chemați să propună diferite inovații avînd ca scop mecanizarea unor lucrări, îmbunătățirea condițiilor de muncă și a procesului de producție. La sfîrșitul decadelor vor fi premiate atît propunerile cît și executarea inovațiilor. Pînă la 20 octombrie au fost primite 20 de propuneri. Printre acestea se numără mașini semi-automate pentru umplerea sacilor, propuneri a utemistului Adam Ion, un șablon universal pentru urzeală, care poate fi folosit la toate articolele și la toate războiele, propus de comunistul Carol Melhman.

CU SPIRIJINUL TEHNICIENILOR



Zilele acestea la uzinele „23 August” din Capitală s-a încheiat decada inovațiilor. În timpul decadelor, numeroși inovatori și raționalizatori din diferite sectoare ale uzinei au făcut cabinetului tehnic o serie de propuneri importante.

În clișeu: Frunțașii în producție Petru Goldrac de la secția motoare-pompe, autorul a numeroase inovații a venit din nou cu o propunere la cabinetul tehnic al uzinei. Aci el discută și primește sfatul inginerului H. Florescu și proiectantului M. Pană.

Foto: MIHAI POPESCU

Contribuții la creșterea productivității muncii

În întreprinderile din raionul Muscel, mișcarea inovatorilor a luat o mare dezvoltare.

La I.F.I.L.-Stîlbeni, au fost prezentate de la începutul acestui an 22 propuneri de inovații, dintre care zece au fost acceptate.

Frunțașii în întrecerea socialistă, Constantin Ceșoanu de la uzina-electrică Schitu-Golești a conceput și el o inovație importantă. Încercînd cîntarele mecanice de la alimentarea cazanelor cu cîntare electrice, el a reușit să asigure, în întreprinderea o economie de 62.709 lei, îmbunătățind în același timp controlul asupra cazanelor.

La Filatura „Muscelana” din Căteșeni, prin aplicarea inovației tehnicianului Leonard Esse, cu privire la mecanizarea procesului de scoatere a materialului vopsit din băi, productivitatea muncii a crescut cu 5 la sută.

A. ANCHIDIN  
corespondent voluntar

### Perseverență

Era un neajuns de care își dădusem mai toți seama: aici, la secția carda de întreprinderi „Industria Bumbacului A” se pierdea timp. La fiecare două ore, cardele trebuiau curățate de scame, operație ce se putea face numai după ce mașinile încelau complet să funcționeze. Oprirea cardelor se făcea însă prea încet și astfel se iroseau zilnic zeci de minute, sute și sute de kilograme de bumbac rămînd ne prelucrate. Muncitorii secției arădaseră în multe rînduri acest neajuns.

Încă din primăvară, meșterul Ion Bușe și ing. tehnolog David Kahn s-au gîndit cum să înlăture aceste opriri ale mașinilor. După ce au stat mai mult timp de vorbă cu hoșarii să confecționeze o frînă de lămur, cu care cardele să poată fi oprite imediat, ori de cîte ori acest lucru este necesar. În câteva zile, ajutați și de alți tovarăși, inovatorii au confecționat un prototip de frînă pe care l-au prezentat la serviciul tehnic.

Soluția inovatorilor s-a dovedit justă. Dar studierea amănunțită a arătat că dispozitivul realizat mai are o serie de deficiențe. Meșterul Ion Bușe și ing. David Kahn n-au demobilizat. Dimpotrivă, fiind seama de observațiile făcute au început să caute cu perseverență căi noi. Munca lor n-a fost ușoară. Treptat însă au rezolvat problema locală unde s-a jic montată frîna, problema rezistenței pieselor, problema centrării cercului și altele.

Așa au trecut și lunile de vară. Inovatorii și-au văzut însă răsplătita perseverenței. Cînd s-au prezentat a doua oară la serviciul tehnic, prototipul lor a fost acceptat și aplicarea lui a dat rezultate foarte bune. Calculele au arătat că extinderea dispozitivului ridică randamentul la carda cu 4 la sută și îngăduie un spor de producție de mai multe sute de kilograme de bumbac în timp de 24 ore. Inovatorii au fost propuși pentru a fi premiați.

### Inovații și inovatori

● Dispozitivul de prindere a pieselor în plin mers al strungului Vasile Iordăchescu de la cazangerie i-a venit ideea de a născoc un dispozitiv prin care să se facă introducerea cutiilor de foc în cazanele verticale de aburi în mod mecanic. S-a străduit omul cît s-a străduit pînă a dat de cap inovației sale. Apoi, a prezentat-o cabinetului tehnic și desigur că îndreptățită i-a fost bucuria cînd a aflat că inovația sa este bună și va fi pusă în aplicare.

Realizarea acestei inovații care-și primește denumirea curioasă de „berbec”, cîdea în sarcina a două secții ale uzinei: scularia generală și mecanica II. A trecut un timp; și în fine vreo trei luni de zile. Cazangii și desigur printre ei nerăbdătorul inovator au început să dea primele semne de frîmțare, să treacă aproape în fiecare zi prin cele două secții pentru a afla cum merg lucrurile. Aflînd de la muncitorii din cele două secții că nici nu au cunoștință de o asemenea lucrare, s-au adresat cu „îndrăzneală” direct inginerilor Bucur și Andreescu care fiecare conduce cîte o secție. Un timp, cei doi ingineri asigurau pe cazangii că „berbecul” lor se va face în curînd.

Și cu asemenea promisiuni au mai trecut alte luni, un an și apoi încă unul. Astfel, după doi ani de zile, „berbecul” atît de mult așteptat de cazangii de la uzinele „I. Mai” se află tot sub forma schițelor trecute pe hîrtie de calc.

Acesta este povestea „berbecului” și a celor doi ingineri de la uzinele „I. Mai” Ploști, poveste care muncitorii uzinelor așteaptă să i se pună o dată capăt.

### Povestea „berbecului”

Acțiunea se desfășoară în cadrul uzinelor „I. Mai” din orașul Ploști.

Totul a pornit de la faptul că într-o zi, tovarășului Vasile Iordăchescu de la cazangerie i-a venit ideea de a născoc un dispozitiv prin care să se facă introducerea cutiilor de foc în cazanele verticale de aburi în mod mecanic. S-a străduit omul cît s-a străduit pînă a dat de cap inovației sale. Apoi, a prezentat-o cabinetului tehnic și desigur că îndreptățită i-a fost bucuria cînd a aflat că inovația sa este bună și va fi pusă în aplicare.

Realizarea acestei inovații care-și primește denumirea curioasă de „berbec”, cîdea în sarcina a două secții ale uzinei: scularia generală și mecanica II. A trecut un timp; și în fine vreo trei luni de zile. Cazangii și desigur printre ei nerăbdătorul inovator au început să dea primele semne de frîmțare, să treacă aproape în fiecare zi prin cele două secții pentru a afla cum merg lucrurile. Aflînd de la muncitorii din cele două secții că nici nu au cunoștință de o asemenea lucrare, s-au adresat cu „îndrăzneală” direct inginerilor Bucur și Andreescu care fiecare conduce cîte o secție. Un timp, cei doi ingineri asigurau pe cazangii că „berbecul” lor se va face în curînd.

Și cu asemenea promisiuni au mai trecut alte luni, un an și apoi încă unul. Astfel, după doi ani de zile, „berbecul” atît de mult așteptat de cazangii de la uzinele „I. Mai” se află tot sub forma schițelor trecute pe hîrtie de calc.

Acesta este povestea „berbecului” și a celor doi ingineri de la uzinele „I. Mai” Ploști, poveste care muncitorii uzinelor așteaptă să i se pună o dată capăt.

## CEA MAI NOUĂ SECȚIE

Era în iarna trecută. Visculul se infurase și adunase zăpada pînă sus la ferestrele caselor. Pe străzi oamenii croiseră cu lopețile poteci adînci în zăpadă. În gară nu mai sosise niciun tren de cîteva zile. La fabrica „Teba” din Arad muncitorii se străduiau să folosească fiecare firicel de bumbac ca să asigure ritmul producției, iar magazionerii se uita grîulului la puținele fire care mai rămăseseră. Dintre toți, inginerul sef nu-și găsea locul. M-a privit atunci cu un aer preocupat și mi-a spus:

— Dacă mai tîne așa o săptămînă de zile fabrica nu mai are fire. Și asta din cauza că nu avem și o filatură. Capitaliștii care au construit-o nu s-au gîndit decît la ciștig. Și ciștigul le venea mai curînd de la o țesătorie. De aceea firele se importau. Dacă se împlina ca să nu primescăm fire la timp, concedia jumătate din muncitorii și ridicau prețurile. Ciștigurile erau aceleași și chiar mai mari.

Vezi d-ta noi nu putem gîndi așa. Muncitorii din fabrică și de la sate așteaptă de la noi țesături mai multe și mai ieftine și uite cum vin greutățile. Am dus-o noi pînă acum fără filatură, cu magazii pline și cu țesături asta destul de mică. Dar nu mai merge. Și pe deasupra veni și pacoștea asta de viscol.

— Dar...  
— Fața inginerului se lumina și culele de pe frunte dispărură:  
— Să vii d-ta peste un an și atunci mai stăm de vorbă.

— Mi-am adus aminele de aceste cuvinte zilele trecute cînd am intrat din nou pe poarta fabricii „Teba”. „Să vii peste un an...”  
Nu trecuse încă un an. Nici pe inginerul sef nu l-am găsit atunci în fabrică. Dar oamenii care muncesc la „Teba” mi-au povestit multe.

Trecam prin curtea fabricii și nu-mi venea să cred. Cîte s-au schimbat. Într-o parte se înalță schelele în jurul unei clădiri, dincolo lucrează betoniere... Un adevărat șantier.

— Se schimbă multe la fabrica noastră — îmi zise inginerul Corbu care mai însoțea.

Acolo — și mi-ai arătat clădirea cu schele — se lucrează pentru lărgirea țesătoriei, dincolo construiam magazii. Dar așa propune să trecem mai tîrziu pe la filatură.

— Ce nu știți? — am întrebat surprins.  
— Ce nu știți? Filatura noastră. A intrat în funcțiune numai de cîteva săptămîni.

Cu figura omului care simte bucuria că lucrează într-o fabrică unde totul se dezvoltă de la o zi la alta, încep să-mi povestească despre primele începuturi.

— Astă iarnă erau numai pereții. Noi o duceam tare greu pentru că trebuia să aducem fire de la alte filaturi. Aproape la fiecare sedință se vorbea: „Aven nevoie de filatură, trebuie magazii”. Ministerul a sprînjinit planurile noastre. La o vreme am început să intre în curtea fabricii camioane cu încărcătură grea. Soseau ringuri de la I.M.S. Cîmpulung Muscel, carda de la „Unirea” Cluj și o serie de mașini automate din R. D. Germană.

Munca mai grea abia atunci a început. Instalarea noulor mașini cerea oameni pricepuți care să lucreze la montarea lor. La apelul făcut de conducerea fabricii, inginerii au devenit montatori de mașini, textiliști s-au angajat să-i sprijine la curățirea și montarea pieselor. Au venit apoi instalatori calificați de la fabricile producătoare de mașini și de la alte filaturi din țară.

Cu saloapele pline de ulei munceau inginerii; lucrau alături de ei tineri ca Maria Brăsoveanu care abia terminase facultatea textilă, absolvenți ai școlii medii textile din Arad ca Gheorghina Iacobovici și o serie de muncitori.

Cu fiecare zi tot mai multe mașini umpleau sălile mari.

— N-a fost ușor începutul, dar nici unul n-a dat înapoi în fața greutăților. La 23 August fiecare simțea bucuria, mîndria că a contribuit la această importantă acțiune. Filatura a dat primele fire. De la răboaze au pornit primii metri de țesături lucrați cu fire proprii.

★

Din vorbă în vorbă, am ajuns în sala mare de la parterul unei clădiri. Aici l-am întîlnit pe maestrul Iosif Ghelzi. Sta în fața

unui dulap metalic și urmărea linile și săgețile care legau între ele niște butoane.

— E deajuns să apesi pe butonul asta — spuse el — și mașinile se opresc. Totul e automat. Mașinile astea ne-au sosit din R.D. Germană. Merg strună, nu altceva.

Primeam cînd la automatul din fața noastră, cînd la muncitorii care păreau scunzi pe lînga mașinile lefurile care-și luau auzul. Zîmbea mălstrul și cu același zîmbet lucrău Sudiel Holm, Livia Schrider și alții. Frumoașa-l munca la bătăi în noua filatură!

La etajul întîi sînt instalate mașinile carda, soșite de la „Unirea” Cluj și oamenii lucrează cu aceeași rîvnă ca să stăpînească mai bine meseria. Aici muncesc maștrii Ștefan Lenghel, muncitoroarea Elisabeta Floră, care de pe acum minulește cu îndemnarea 6 mașini și s-a angajat să lucreze la 12 mașini.

În sălile spațioase de la etajul II se aude zgomotul ringurilor și al fleyelor pe care oamenii le minulesc cu îndemnare. Muncitorul Iosif Sereal lucrea înainte la magazia fabricii. Acum muncetea la trei părți de ring. Și doar la început. La fel ca el lucrează și tînara Zenobia Dihel și alții.

Au de mult muncitorii de la ringuri au avut ocazia să discute cu Elena Chișiu despre metoda ei de lucru.

— Noi am învățat multe lucruri la școală — spunea tînăra Maria Amar — dar Elena Chișiu ne-a arătat practic cum să înodăm mai repede și mai bine firele. Acum încercăm să folosim toți această metodă.

Colectivul de muncă al fabricii „Teba” s-a angajat în cadrul întrecerii socialiste să dea 8000 metri țesături peste plan. La realizarea acestui angajament contribuie și muncitorii din noua filatură.

Sînt mîndri filatorii că lucrează în secția cea mai nouă. Și pe fețele lor cîștigă parcă cuvintele: „Să vezi cum o să fie la anul fabrica noastră”. Și sînt siguri că multe se vor schimba încă la fabrica „Teba”.

I. COJOCARU

corespondent „România liberă” în regiunea Arad

## Contractările și preluarea animalelor contractate — sarcină importantă

Începînd din toamnă anul trecut, odată cu îmbunătățirea sistemului de contractare pentru creșterea și îngrijirea animalelor, și pînă acum, atît unitățile cooperatiste cît și organele Ministerului Industriei Alimentare au obținut o seamă de realizări în munca de contractare și achiziții de animale.

Astfel, în cursul trimestrului III al acestui an, în regiunile Oradea, Suceava, Arad și altele, atît unitățile cooperatiste cît și organele Ministerului Industriei Alimentare și-au realizat și depășit cu mult planul de contractare la bovine, porcine, ovine și altele animale.

Trebuie spus însă, că, deși tărâni muncitorii sînt dornici să încheie contracte cu statul, deși există posibilități multiple în acest sens, datorită unor lipsuri de natură organizatorică și a insuficienței muncii de popularizare a drepturilor și avantajelor de care se bucură producătorii contractanți, în o seamă de regiuni cum ar fi Brlad, Stal-n, Ploști și Regiunea Autonomă Maghiară, se constată serioase rămîneri în urmă în realizarea planului de contractări.

Și în privința preluării animalelor contractate — sarcină ce se pune acum în fața organelor contractante cu deosebită acuzitate — mai sînt serioase deficiențe. În regiunile Bacău, Hunedoara, Baia Mare, etc., realizarea planului de preluare a animalelor contractate este mult rămasă în urmă. La sfîrșitul trimestrului III, bunăoară, în regiunea Craiova peste 2.000 bovine, 500 porci și 600 ovine, ale căror termene de contractare au expirat, nu au fost preluate de la producători.

Ministerul Industriei Alimentare efi și mandatul său în această problemă, Centrocop, prin organele lor înscrinate cu încheierea de contracte și preluarea la termenele stabilite a animalelor contractate trebuie să-și îmbunătățească stîmîrul muncii în acest domeniu. Sprijinul de sfaturile populare, lucrătorii din aparatul oficiilor de achiziții și contractări de animale cît și cel din unitățile cooperatiste trebuie să depună eforturi mai susținute, să fie pătrunși de răspunderea ce le revine în realizarea în întregime a planului de contractări și preluare a animalelor contractate, de al cărui succes depinde în bună măsură asigurarea aprovizionării populației cu carne și a industriei alimentare și ușoară cu materii prime.

### Se deschide Universitatea populară

La 25 octombrie se va deschide Universitatea populară organizată de S.R.S.C. în colaborare cu Casa de Cultură a Sindicatelor din București, care are ca scop să înlesnească oamenilor muncii însușirea cunoștințelor științifice de bază pentru ridicarea nivelului lor de cultură generală. În cadrul Universității populare se vor studia cinci cicluri de probleme: economice, agricole, probleme internaționale, de biologie și fizică (structura materiei, cosmogonia).

Activitatea Universității populare se va desfășura anual în lunile octombrie—iunie. Prelegerile vor fi ținute de oameni de știință și frunțași ai vieții politice și culturale din țara noastră. Anul acesta, cursurile Universității populare se vor ține în sala Casei de Cultură a Sindicatelor.

Lețiile vor fi însoțite de prezentări de materiale intuitive (panze, dispozitive, diateme, preparate microscopice, filme documentare și științifice, etc.). Frecventarea ciclurilor se va face pe bază de permise de intrare nominale. Permisele se eliberează pentru fiecare ciclu de probleme, potrivit cererii celor interesați.

Cursurile Universității populare încep la orele 19 și pot fi frecventate de orice om al muncii care dorește să-și îmbogățească cunoștințele de cultură generală. Înscrierile la aceste cursuri se pot face la sediul Filialei S.R.S.C. București-oraș (Str. Gh. Chișu nr. 2), la Casa de Cultură a Sindicatelor (Bd. 6 Martie nr. 25), la sediile subfilialelor raionale S.R.S.C. Grivița Roșie (Str. Kiev nr. 1), Gh. Gheorghiu-Dej (Str. Al. Popov nr. 52), 23 August (Sos. M. Sf. Ion Nou nr. 21), Tudor Vladimirescu (Str. Sf. Ion Nou nr. 21). În marile întreprinderi și instituții înscririle se pot face prin împuterniciții S.R.S.C. și comitetele sindicale.

### Mecanizarea muncii într-o turnătorie

La întreprinderea Electroaparată din Capitală, în secția turnătoriei-otol, pînă nu de mult, toate operațiile — începînd de la pregătirea pămîntului special pentru umplerea formelor și pînă la turnarea metalului topt în tipare — se făceau manual.

Conducerea întreprinderii, studiînd posibilitățile de reducere a efortului fizic și de accelerare a ritmului de producție în această secție, a conceput planul mecanizării întregului proces tehnologic după sistemul „bandă rulantă”. Lucrările de mecanizare au început cu două luni în urmă. O parte din dispozitivele și aparatele necesare au fost fabricate în întreprindere, iar altele au fost importate din Uniunea Sovietică.

În secția turnătoriei-otol a întreprinderii Electroaparată, mecanizarea muncii, prin sistemul „bandă rulantă”, a făcut posibil întreprinderea rațională a timpului de lucru, ușurînd totodată munca. Omul are acum doar rolul să supravegheze buna funcționare a instalației și să minulescă mașinile de format tipare, acționînd pe aer comprimat



Pe marginea proiectului de Directive cu privire la dezvoltarea agriculturii în următorii 2-3 ani

# Tăranii muncitori dezbat problemele creșterii producției agricole

În întreaga țară masele de țărani muncitori, colectiviști și membri ai întovășirilor agricole, participă cu însușele la dezbaterile proiectului de Directive al Congresului al II-lea al partidului cu privire la dezvoltarea agriculturii în următorii 2-3 ani. Organizarea adunărilor pe circumscripții electorale în cadrul cărora țărani muncitori să dezbata acest proiect elaborat de Comitetul Central al P.M.R., constituie o sarcină la îndeplinirea căreia comitetele executive ale sfaturilor populare sunt chemate să aducă o însemnată contribuție.

Îndrumate de organizațiile de partid, multe comitete executive ale sfaturilor populare dau dovadă de pricepere în munca de popularizare și dezbateri a documentului ce urmează să devină un vast program de dezvoltare a agriculturii patriei noastre. Un exemplu în legătură cu felul cum trebuie organizate adunările pentru discutarea proiectului de Directive privind dezvoltarea agriculturii în următorii 2-3 ani îl oferă comitetul executiv al sfatului popular al comunei Roseji, raionul Călărași din regiunea București.

Potrivit îndrumărilor primite din partea comitetului executiv al sfatului popular raional, comitetul executiv al sfatului popular comunal Roseji a format un colectiv care să conducă organizarea și desfășurarea adunărilor populare. În compunerea acestui colectiv au intrat președintele sfatului popular, responsabilă comisiei de femei, directorul școlii, deputați și țărani muncitori fruntași.

Cei șapte membri ai colectivului, întruniți în ședință, au alcătuit un plan de acțiune cuprinzând felul cum se va desfășura dezbaterile proiectului de Directive privind dezvoltarea agriculturii.

Afuit la alcătuirea planului, cit și la realizarea lui, colectivul comunal de organizare a dezbaterilor a primit ajutorul permanent al comitetului executiv raional în toată perioada organizării și desfășurării dezbaterilor, tov. I. Călaș, membru în comitetul executiv raional, și tehnicianul V. Bostan au stat în comuna Roseji, ajutând colectivul să și ducă sarcinile la bun sfârșit.

Pentru ca nici un țărăn muncitor să nu fie lipsit de posibilitatea de a participa activ la discutarea acestui important document de partid, s-a stabilit înțelegerea unor ședințe pe grupe de câte 3-5 oameni. În întreaga comună s-au fixat peste 130 de grupe de oameni, urmând ca în fiecare grupă să se țină o ședință aparte.

Numărul mare de ședințe ce urmau să aibă loc pe întinsul comunei a necesitat atragerea unui număr corespunzător de activiști pe țărani obștești, care să prelucere proiectul elaborat de C.C. al P.M.R. Organizația de partid a antrenat în această acțiune 47 agitatori. Cu ei s-a făcut un instructaj special în legătură cu sarcinile ce le au de îndeplinit. Fiecare agitator i-au revenit două sau trei grupe de oameni.

După dezbaterile în grupe, au urmat adunările pe circumscripții electorale.

Vădind interesul deosebit pentru dezbaterile proiectului de Directive cu privire la dezvoltarea agriculturii în următorii 2-3 ani, la cele 136 grupe și 35 adunări pe circumscripții au luat parte peste 90 la sută din țărani muncitori ai comunei.

Dezbaterile proiectului de Directive privind dezvoltarea agriculturii țării noastre în următorii 2-3 ani a constituit pentru țărani muncitori din comuna Roseji un minunat prilej de manifestare a dragostei lor față de partid și guvern. Făcând bilanțul realizărilor dobândite, subliniind lipsurile care mai dăinuie în calea creșterii producției agricole, ei au făcut propuneri valoroase, izvorite dintr-o experiență îndelungată, s-au angajat să nu precupească nici un efort în lupta pentru îndeplinirea măsurilor preconizate de partid.

În pagina de față reproducem o parte din discuțiile purtate de țărani muncitori din comuna Roseji în adunările pe grupe de oameni și în cele pe circumscripții. De asemenea, publicăm articolul tov. Vasile N. Paul, președintele comitetului executiv al comunei, în legătură cu problemele muncii sfatului popular comunal în lumina dezbaterilor proiectului de Directive privind dezvoltarea agriculturii în următorii 2-3 ani.

În pagina de față reproducem o parte din discuțiile purtate de țărani muncitori din comuna Roseji în adunările pe grupe de oameni și în cele pe circumscripții. De asemenea, publicăm articolul tov. Vasile N. Paul, președintele comitetului executiv al comunei, în legătură cu problemele muncii sfatului popular comunal în lumina dezbaterilor proiectului de Directive privind dezvoltarea agriculturii în următorii 2-3 ani.

## Vor crește vii și livezi roditoare



Mare bucurie e să aflăm cuprinsul proiectului de Directive privind dezvoltarea agriculturii. Din el se vede în mod clar că de mult ne poartă de grijă partidul și noua țărani muncitori. Nu mai e ca înainte cînd stăpînire nu-și da interes de soarta noastră. Cei care înțeleg frînțele comunei, dacă au avut nevoie de vie și-au plantat vie. Dacă au avut nevoie de livadă și-au plantat-o și p-asta, bine înțeles prin truda țărănilor muncitori.

În ultimii ani, pe la noi s-au mai plantat ceva vie și cîteva sude de pomi. Dar lipsa de struguri și fructe se mai simțea încă. Așa că prevederile privind dezvoltarea viticulturii și pomiculturii cuprinse în proiectul de Directive mă bucură și pe mine, ca pe toți din comună.

Deunăzi, mă găsim cu vecinul Georgehe Comănică.

— Moș Ștefan, punem și noi vie?

— Păi să punem, că ne trebuie.

Ce puteam să-i răspund altceva. Într-adevăr e bine să punem, numai că trebuie văzut și unde și ce fel de vie punem. Sfatul popular ar trebui să cheme un inginer de la raion. El e mai priceput ca noi și ne-ar putea da pozele fotositoare. Ne-ar învața ce fel de viță să plantăm, o viță care să crească bine prin partea locului.

Împreună ne-am sfătuit asupra terenului cel mai prielnic viței. Eu cred că bun este pământul din vatra satului, dinspre satul Tona. Acolo are o jumătate de pogoane de vie Tache Popa. După cîte mi-a spus și am văzut și eu, aici vița produce mai mult ca la „Puțul Nou” unde se pregătește Georgehe Comănică să planteze. Apoi, în vatra satului, fiind mai aproape, via s-ar putea lucra și păzi mai lesne.

Comuna noastră e săracă în pomi fructiferi. De vale, la gospodăria colectivă am văzut niște mere și gutui. În alte părți nu prea sînt. La noi în comună pot crește mulți pomi fructiferi: cași, vișini, meri, peri, gutui, nuc. Fiecare țărăn muncitor e bine să aibă o mică livadă a lui. Și pe marginea drumurilor putem planta pomi, așa cum scrie în proiectul Directivei privind dezvoltarea agriculturii în următorii 2-3 ani.

Cu ajutorul sfatului popular și prin munca fiecăruia, vom face să crească vii și livezi roditoare în comuna noastră. Să aibă toată lumea un pahar de vin la masă și cît mai multe fructe.

ȘTEFAN I. APOSTOL  
țărăn muncitor  
cu gospodărie individuală

## Să lucrăm pămîntul după carte

Ștînd lucrările pămîntului nu s'a născut din senin, într-o zi sau două. De veacuri oamenii și-au dat silința să lucreze mai bine pămîntul, ca el să le răsplătească munca cu rod bogat. Din strădania lor au ieșit la iveală reguli de creștere a plantelor, de care e bine să ținem seamă. Trebuie să ținem seamă de o învățătură ca aceea: „ce sîmînță, așa răsare”. Pui în pămînt o sîmînță bună, recolta tot așa va fi.

Noi n-avem decît să le mulțumim bătrînilor pentru asemenea învățături. Se moștenesc însă și unele practici înepoiate, pe care dacă le folosim, ai pagubă în loc să câștigi. Nu s' bîtrîni vinovați pentru asta. La vremea lor, nu găsiseră ceva mai bun. Vinovați sînt cei care le folosesc și acum, cînd știința a mers înainte, cînd s-au găsit metode noi.

Cu doi ani în urmă, foloseam și eu obiceiuri învechite: rîritatul, semănatul sub brazdă. Mi-amîntul sub brazdă. Mi-amîntul sub brazdă. Mi-amîntul sub brazdă.

Acum în toamnă la cules, mi-a ieșit mai mult ca 100 de banite la fiecare pogoan, ceea ce înseamnă peste 3000 kg. porumb boabe la hectar.

Dumneata, tovarășe Ilie Onache, ai arat primăvara. Ai semănat tîrziu, ai dat cu rărița și ai mușuroit. Din cauza asta n-ai cules decît pe jumătate față de mine. Vreau să-ți dau un sfat dumitale și celorlalți care se mai țin de obiceiurile învechite. Lăsați la o parte rărița și mușuroitul, renunțați la practicile înepoiate, folosiți cu curaj regulile agro-technice înaintate și lucrați pămîntul după carte. Astfel vom avea recolte mari.

GH. MANEA  
țărăn muncitor  
cu gospodărie individuală

## Vrem să ne asociem pentru folosirea în comun a mașinilor și tractoarelor

În anul democrației populare, viața țărănilor muncitori s'a îmbunătățit și se îmbunătățește mereu. La tot pasul se văd rezultatele politicii partidului și sfatului nostru, politică de sprijinire a țărănilor muncitori pentru a-și feri de exploatarea chibărească, pentru a-și ajuta să-și sporască producția.

De cînd la noi în comună a luat ființă o stațiune de mașini și tractoare, care ne dă mare ajutor prin lucrarea pămîntului cu tractoare și mașini moderne.

Ne-am dat seama însă că mașinile și tractoarele pot fi întrebuințate mai folositor cînd ele lucrează pe terenuri mai mari. Aici, în gospodăria de stat Roseji, unde se lucrează în tarlate de sute de hectare, recoltele sînt mult mai mari ca la noi. Această situație a fost înțelesă de noi. Dacă mașinile și tractoarele ar lucra tot pămîntul la un fel, se seamănă în tarlate și atunci plantele n-au altceva de făcut decît să crească. Toamă de aceea, discutăm cu vecinii mei (Costea Nicoră, Ion Mile, Alexandru Căciularu ș.a.) am chibzuit împreună că

prin formarea unei asociații putem folosi mai complet sprijinul dat de S.M.T. De inițiativa noastră au fost tare bucurosi tovarășii din organizația de partid și sfatul popular, care ne-au dat tot sprijinul.

Arătînd și altor țărani muncitori avantajele asociației pentru folosirea mașinilor în comun, am găsit și alți doritori să vină alături de noi. Acum, numărul celor care vrem să formăm asociația pentru folosirea în comun a mașinilor și tractoarelor se ridică la 22 de familii de țărani muncitori, cu o suprafață de 60 pogoane. Mă bucură că acum, cu prilejul dezbaterii proiectului de Directive, și alți țărani muncitori s-au arătat bucurioși să formeze o asociație.

În asociație avem mai multă putere să aplicăm regulile agro-technice înaintate, lucru care ne va ajuta să ridicăm producția la hectar pe pămîntul nostru.

ION N. ALEXE  
țărăn muncitor  
cu gospodărie individuală

## UN BOGAT IZVOR DE ÎNVĂȚĂMINTE

Punerea în discuția țărănilor muncitori a proiectului de Directive privind dezvoltarea agriculturii în următorii 2-3 ani, a însemnat un eveniment deosebit de important în viața comunei noastre. În adunările populare pe grupe de oameni și în adunările pe circumscripții și-au spus cuvîntul mai mult de 1.000 țărani muncitori. Niciodată nu s-a realizat o asemenea participare a maselor la dezbaterile unei probleme.

În lumina proiectului de Directive, sulele de participanți la discuții au făcut o amplă analiză a dezvoltării agriculturii în comună, subliniind realizările dobîndite, arătînd lipsurile și greutățile ce trebuie înlăturate. În ultimul an s-au făcut progrese simțitoare în direcția ridicării nivelului agro-technic al executării lucrărilor. Drept urmare, producția la hectar a crescut la diferite culturi. Bunăoară la bumbac — una din principalele plante de cultură ale comunei — s-a recoltat în acest an cu o sută kg. mai multă vată de pe fiecare hectar decît anul trecut. Față de anul 1953, producția globală de bumbac a crescut cu 61.140 kg. vată. La porumb noi am obținut o recoltă excepțională. Recolta medie este mai mult decît dublă față de 1953, iar producția globală a crescut cu 615.000 kg. boabe.

Chiar și la grâu, cultură care nu a avut condiții bune de dezvoltare în anul acesta, sînt numeroși țărani care au atins 800, 900 iar în unele cazuri pînă la 1.000 kg. la hectar. Pe cele 345 hectare ale gospodăriei colective s-au recoltat în medie 1.200 kg. grâu la hectar.

Dar realizările dobîndite sînt încă departe de posibilitățile de care comuna noastră dispune. În cadrul dezbaterilor, țărani muncitori au criticat activitatea încă insuficientă pentru răspîndirea și aplicarea regulilor agro-technice înaintate. Comitetul executiv al sfatului popular nu a organizat răspîndirea sistematică a experienței fruntașilor în producția agricolă. Puținele consiliiuri cu fruntași recoltelor bogate au fost sporadice.

Combateră concretă, prin demonstrații practice, prin exemplele cele mai apropiate, a metodelor învechite și dăunătoare nu a devenit o preocupare permanentă a comitetului executiv. Deoseori, vînzînd că țărani se leapădă cu greutate de practicile înepoiate, unii activiști au încetat să mai combată asemenea practici, ceea ce ne înseamnă altceva decît demobilizare în

fața greutăților. Tot atât de grav este și faptul că nu l-au ajutat pe tehnicienii agricoli să îndrume pe teren țărani muncitori, lăsîndu-i pe aceștia să ducă de multe ori o muncă formală, lipsită de perspectivă. Așa cum a arătat țărănul muncitor Vasile Scarlat, noi nu am cerut bunăoară, vreunui tehnician să ajute pe un țărăn la semănatul cartofilor în timpul verii, sau la semănatul în culturi așezate în pătrat, pentru ca apoi să se convingă și alții de avantajele metodelor înaintate.

Acestea sînt numai cîteva aspecte ale lipsurilor pe care comitetul executiv le are în privința culturii plantelor. Mai puțin ne-am ocupat însă de creșterea animalelor. Unor probleme de bază ca asigurarea bazei furajare, amenajarea adăposturilor și asistența sanitar-veterinară a animalelor, comitetul executiv nu le-a găsit întotdeauna cea mai justă rezolvare. Este bine că în cadrul dezbaterilor, țărani muncitori ne-au criticat cu curaj. Prin critica lor ne ajută să ridicăm la un nivel mai înalt munca de conducere a agriculturii în comuna noastră.

În adunările ținute, țărani muncitori au făcut o sumedenie de propuneri prețioase menite să pună în valoare nemurimărele rezerve de creștere a producției agricole, luîndu-și angajamente însușite.

În ședința ținută la 11 octombrie, comitetul executiv al sfatului popular comunal a analizat pe larg criticile aduse, propunerile și angajamentele țărănilor muncitori.

În scopul tragerii în viață a măsurilor preconizate în proiectul de Directive, comitetul executiv al sfatului popular comunal a întocmit pe baza propunerilor și sugestțiilor făcute, ținînd cont de criticile aduse, un proiect de plan de acțiune pentru dezvoltarea agriculturii comunei în următorii 2-3 ani.

Folosind multiplele învățăminte ieșite la iveală cu prilejul adunărilor populare care au avut loc în comună, comitetul executiv al sfatului popular va antrena și mai mulți țărani muncitori din comuna Roseji în lupta pentru creșterea belșugului de produse necesare ridicării continue a nivelului de trai al poporului muncitor.

VASILE N. PAUL  
președintele comitetului executiv al sfatului popular comunal Roseji

## Bumbac mai mult



La cultivarea bumbacului eu m-am ajutat cu Vasile Ardeleanu. Sîntem vecini și prieteni. Cultivăm fiecare cîte două pogoane cu bumbac. Avem pămîntul alături unul de altul, în vatra satului. Amîndoi am început aratul în aceeași zi. Cu plugul tras de patru cai (doi ai mei și doi ai lui), am făcut un ogor adînc de toamnă. Primăvara l-am grăpat și l-am semănat tot într-o zi, cu același soi de sîmînță. Plantele au răsărit la fel de bine și pe pămîntul lui și pe al meu. Pînă la timpul prăsitului, între felul cum am lucrat eu pămîntul și cum a lucrat Vasile Ardeleanu n-a fost nici o deosebire. Deosebirea a început însă de atunci încocoare.

Cînd plantele aveau două frunze i-am zis vecinului: „mine trebuie să ieșim la prăsi la bumbac”. El însă mi-a spus că are alte treburi. Îmi părea rău să merg singur la cîmp, dar n-aveam ce-i face.

A doua zi am dat prima sapă printre rînduri ca bumbacul să nu fie ajuns de buruiană. Cînd a ieșit el la prăsi lîntu, eu o dădeam pe a doua. Fîcîndă a început prăsiul mai tîrziu. Vasile Ardeleanu a rămas totdeauna cu o prăsiță în urmă față de mine. În total eu am dat cinci prăsițe, iar el doar patru. Cuplul și cîrnatul l-am făcut amîndoi deopotrivă, iar culesul tot așa.

Dar deosebirea aceea — anume că eu am început prăsițul la vreme și am dat cinci prăsițe, iar el a ieșit la prăsiță mai tîrziu și a făcut cu o prăsiță mai puțin — a făcut ca rezultatele noastre să nu fie asemănătoare. În 12 zile, eu am cules de pe două pogoane ale mele 625 kg., dintr-o care 550 kg. de calitate superioară și 75 kg. de calitate I. Vasile Ardeleanu a scos o recoltă mai mică și de calitate mai proastă. Cu totul, a recoltat aproape 400 kg. Din această cantitate, 205 kg. de calitate superioară, iar restul de calitate I, a II-a și a III-a.

Dacă mă iau fie și numai după rezultatele obținute de mine, am convingerea că producția de bumbac prevăzută în proiectul de Directive privind dezvoltarea agriculturii, poate fi realizată și chiar depășită. Nu este ușor să realizezi 600 kg. bumbac la hectar. Dar este foarte posibil. Realizarea unei asemenea producții depinde de felul cum muncești pămîntul fiecare dintre noi. Datoria noastră este să muncim într-asa fel, încît să depășim producția stabilită în proiectul Directivei. Eu mi-au angajamentul să obțin 700 kg. bumbac la hectar în anul 1955. Cu acest angajament îl chem la întrecere pe Vasile Ardeleanu și pe ceilalți țărani muncitori din comună.

GH. RANETE  
țărăn muncitor  
cu gospodărie individuală

## Pe calea belșugului

Anii care au trecut de la 1 aprilie 1951, cînd ne-am unit pămînturile la un loc, au însemnat pentru gospodăria noastră ani de creștere și de întărire, ani de mîrire a belșugului în casa fiecărui colectiv. Nu e puțin lucru, ca pornind de la 250 de hectare de pămînt, să ajungem astăzi la 1.160 hectare teren arabil, 2,30 ha. vie altoită, 250 pomi fructiferi, grădina de zarzavat, vaci de lapte, peste 100 de porci, aproape 1.000 de oi, etc.

Lată, numai anul acesta, cînd recolta de grâu în comună a fost slabă din pricina gerului de peste iarnă, la noi în gospodărie de pe cele 345 ha. care le-am avut semănate cu grâu am scos în mijlocul 1.200 kg. la hectar.

Aceasta pentru că am semănat la timp și am îngrijit bine culturile.

De asemenea, acolo unde am semănat porumb în cîmburi așezate în pătrat, recolta a fost de peste 3.000 kg. la hectar, iar unde l-am semănat în mod obișnuit, numai de 2.000 kg. la hectar. Lucrul ăsta ne-a hotărît ca în anul viitor să semănăm tot porumbul, adică 200 hectare, după această metodă.

Obținînd recolte bogate de la toate culturile precum și producții mari de lapte, brînză, gospodăria noastră a încasat anul acesta venituri frumoase. Numai din vânzarea zarzavaturilor am luat 58.000 lei, iar din vânzarea strugurilor 27.000 lei. Vrem ca gospodăria noastră să înflorească, să se consolideze și mai mult. Ce trebuie să facem pentru aceasta am văzut acum și mai bine, citînd și prelucrînd proiectul de Directive al Congresului al II-lea al partidului privind dezvoltarea agriculturii în următorii 2-3 ani.

Lată numai cîteva lucruri pe care le vom putea

face. În primul rând, să luăm în calcul faptul că în anul acesta am avut o recoltă de peste 3.000 kg. la hectar, iar unde l-am semănat în mod obișnuit, numai de 2.000 kg. la hectar. Lucrul ăsta ne-a hotărît ca în anul viitor să semănăm tot porumbul, adică 200 hectare, după această metodă.

Obținînd recolte bogate de la toate culturile precum și producții mari de lapte, brînză, gospodăria noastră a încasat anul acesta venituri frumoase. Numai din vânzarea zarzavaturilor am luat 58.000 lei, iar din vânzarea strugurilor 27.000 lei. Vrem ca gospodăria noastră să înflorească, să se consolideze și mai mult. Ce trebuie să facem pentru aceasta am văzut acum și mai bine, citînd și prelucrînd proiectul de Directive al Congresului al II-lea al partidului privind dezvoltarea agriculturii în următorii 2-3 ani.

Lată numai cîteva lucruri pe care le vom putea

face. În primul rând, să luăm în calcul faptul că în anul acesta am avut o recoltă de peste 3.000 kg. la hectar, iar unde l-am semănat în mod obișnuit, numai de 2.000 kg. la hectar. Lucrul ăsta ne-a hotărît ca în anul viitor să semănăm tot porumbul, adică 200 hectare, după această metodă.

Obținînd recolte bogate de la toate culturile precum și producții mari de lapte, brînză, gospodăria noastră a încasat anul acesta venituri frumoase. Numai din vânzarea zarzavaturilor am luat 58.000 lei, iar din vânzarea strugurilor 27.000 lei. Vrem ca gospodăria noastră să înflorească, să se consolideze și mai mult. Ce trebuie să facem pentru aceasta am văzut acum și mai bine, citînd și prelucrînd proiectul de Directive al Congresului al II-lea al partidului privind dezvoltarea agriculturii în următorii 2-3 ani.

Lată numai cîteva lucruri pe care le vom putea

## Grijă pentru creșterea animalelor

Creșterea vacilor, a oilor, porcilor, de vine o îndelungă dînză din ce în ce mai prețioasă la noi în comună. Țărani muncitori dovedesc prin fapte dorința de a contribui la îndeplinirea prevederilor legii privitoare la planul de creștere a animalelor. Drept urmare, în comună numărul animalelor se mărește mereu. În comparație cu anul 1953, numărul cabalinelor s-a ridicat pînă la 1 octombrie 1954 cu 355, al bovinelor cu 453, iar al ovinelor cu aproape 500.

Din păcate, sectorul zootehnic nu a progresat corespunzător cu posibilitățile și în ceea ce privește productivitatea animalelor. Acest lucru se datorește în cea mai mare măsură insuficienței atenției de care se bucură sectorul creșterii animalelor în preocupările unor activiști ai sfatului popular comunal. Uneori comitetul executiv comunal a scăpat din vedere problema asigurării hranei animalelor. Izlazarul s-a folosit cu chibzuț, iar lucrările agricole pe lotul zootehnic nu s-au executat la vreme și potrivit agrominimului. De asemenea, comitetul executiv nu a îndrumat îndeajuns țărănimia pentru asigurarea și pregătirea furajelor. Insuficientă nutrețurilor, de exemplu, este un lucru aproape necunoscut în comună.

Lipsuri grave s-au manifestat în privința asigurării asistenței sanitar-veterinare. Deși în comună există o stațiune de montă cu 10 tauri de rasă, monta la vaci nu se face la timp. Apoi, anul acesta

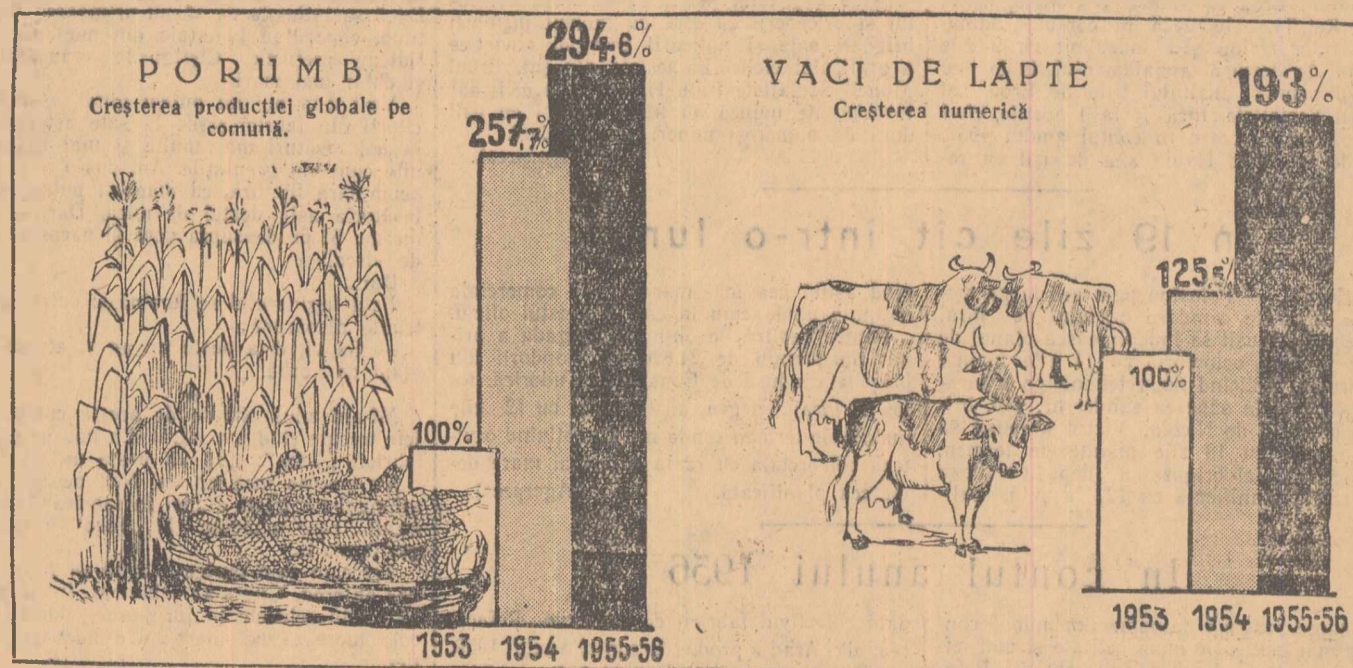
au murit multe păsări din cauză că nu s-au asigurat serviciile antipestoase necesare vaccinării. Lipsesc serviciile și medicamentele pentru prevenirea și tratarea bolilor la cai și porci.

Proiectul Directivei Congresului al II-lea al partidului cu privire la dezvoltarea agriculturii în următorii 2-3 ani prevede sarcini importante în sectorul creșterii animalelor. E necesar de aceea ca și la noi în comună să se ia măsuri pentru îmbunătățirea conducerii sectorului zootehnic.

Începînd chiar din aceste zile, comitetul executiv al sfatului popular trebuie să urgenceze mersul pregătirilor pentru iarnă a vitelor. Țărani muncitori au nevoie de îndrumare și sprijin în amenajarea adăposturilor, în pregătirea furajelor pentru iarnă.

Totodată e necesar să se organizeze munca de răspîndire a regulilor zootehnice. La noi în comună sînt țărani muncitori fruntași care știu să îngrijească animalele. Experiența lor, metodele științifice de întreținere a animalelor trebuie cunoscute și aplicate de către toți țărani muncitori. Așa ne vom bucura de rezultate bune nu numai în ceea ce privește numărul, ci și în producția animalelor noastre.

PETRE ALDEA  
deputat în sfatul popular al comunei Roseji



Graficul reprezintă dezvoltarea pe care o vor căpăta în anul 1955—1956 cultura porumbului și creșterea vacilor cu lapte în comuna Roseji







# CRONICA INTERNAȚIONALĂ

## Vizita lui Nehru în R.P. Chineză

În urma invitației primite din partea guvernului R.P. Chineze, Jawaharlal Nehru, primul ministru al Indiei, a sosit la 19 octombrie la Pekin. Vizita premierului indian are loc la numai patru luni după ce Ciu En-lai, premierul Consiliului de Stat și ministrul Afacerilor Externe al R.P. Chineze, a vizitat India și, după o serie de tratative rodnice, cei doi bărbați de stat au dat o declarație comună care a fixat la joanale unei prietenii trinitice între cele două mari state asiatice, prietenie pusă în slujba păcii.

Relațiile de prietenie ce se întăresc astăzi între popoarele chineze și indiene se bazează pe legăturile ce au existat între cele două popoare în trecut îndepărtat al istoriei lor. Aceste relații de prietenie și bună vecinătate sunt de un interes vital pentru ambele popoare și au o influență covârșitoare asupra întăririi păcii în Asia și în lumea întreagă.

Făurirea, cu cinci ani în urmă, a Republicii Populare Chineze, ca o înlocuire a victorioasei revoluții populare chineze, a constituit o importantă piatră de hotărâre în istoria Asiei, ci și în istoria întregii omeniri. Acest fapt a arătat cu adevărat pe deplin că lumea este o unitate indivizibilă și că toate statele trebuie să trăiască în pace și în bună vecinătate. Evenimentele din ultimii ani au confirmat că popoarele asiatice au pornit cu hotărâre fermă pe drumul consolidării independenței lor.

În slujba consolidării acestei independențe — contribuție deosebită la întărirea păcii mondiale — se alia și prietenia chinez-indiană. Cele cinci puncte cuprinse în acordul încheiat în aprilie între R.P. Chineza și India cu privire la Tsoi, formulate și în declarația comună din iunie a lui Ciu En-lai și Nehru: respectul reciproc al integrității teritoriale și a suveranității; neagresiune; neamestecul reciproc în afaceri interne; egalitate și avantaj reciproc; coexistență pașnică — reprezintă pentru cele două țări o bază comună pentru apărarea cauzei păcii colective și pentru o colaborare pașnică.

Atât în timpul războiului din Coreea cât și în perioada conferinței de la Geneva, R.P. Chineza și India au manifestat puncte de vedere asemănătoare în ceea ce privește necesitatea soluționării pașnice a problemei coreene și a restabilirii păcii în Indocina și au acordat contribuție concretă la cauza păcii. R.P. Chineza și India au manifestat puncte de vedere asemănătoare și în problema pactului agresiv al Asiei de sud-est înghesuit de Statele Unite. India sprijină cu hotărâre repunerea R.P. Chineze în drepturile ei de mare putere.

India a fost una din primele țări capitaliste care au recunoscut R.P. Chineza, și în anul ce a urmat constituirea Chinei populare, colaborarea chinez-indiană și-a înnoșat permanent conținutul. Acordul chinez-indian cu privire la Tibet și schimbul de vizite dintre primul ministru al celor două țări contribuie la întărirea și dezvoltarea acestei colaborări. În domeniul economic R.P. Chineza și India au stabilit legături comerciale pe baza egalității și avantajului reciproc, concretizate, între altele, prin semnarea recentă a acordului comercial chinez-indian, care deschide perspective largi comerțului dintre cele două țări. Relațiile culturale, schimbul de delegații culturale care s-a făcut și se face între cele două țări, ajută celor două popoare să se cunoască și să se înțeleagă mai bine în vederea scopului comun urmărit de ele, acela de a contribui cu toate forțele la cauza asigurării securității popoarelor asiatice și a consolidării păcii în lumea întreagă.

Principiile coexistenței și colaborării pașnice dintre state cu sisteme sociale și politice diferite, care stau la baza prieteniei chinez-indiene, principiile opuse ăzisei politici, de pe poziții de forță promovate de către cercurile conducătoare din Asia și încep să aibă o influență tot mai puternică asupra relațiilor internaționale din Asia și lumea întreagă. Ziarul „Le Monde” sublinia că „vizita lui Nehru în China este un gest a cărui importanță nu scapă nici unui observator”. Acesta este un adevăr care reiese limpede din largul ecou pe care l-a stărnit în presa mondială călătoria premierului indian. În timp ce din coloanele unor ziare reacționare din Occident, în special din S.U.A., se desprinde profunda îngrorare a dușmanilor colaborării pașnice față de noul pașnic făcut pentru întărirea prieteniei chinez-indiene, restul presei internaționale de toate nuanțele subliniază în covârșitoare ei majoritate, importanța în covârșitoare ei majoritate, importanța înțelării prieteniei dintre cele două mari țări asiatice, pentru consolidarea păcii din lumea întreagă.

După cum se arată într-o revistă a presei engleze transmisă de o agenție din Occident: „Vizita lui Nehru a găsit o largă aprobare la Londra și este urmărirea îndecapropie”. Comentariile și știrile din China — spune mai departe revista — oglindesc speranțele crescânde din Marea Britanie în ce privește posibilitățile de a se obține rezultate trinitice în urma misiunii premierului indian pe care Daily Telegraph îl numește „ambasadorul speranțelor multor popoare”.

Intr-o corespondență din Pekin, ziarul englez „News Chronicle” califică întvederile ce le va avea Nehru cu Mao Tze-tsun ca un punct important în istoria Asiei și anată că s-ar putea ca Nehru să acționeze nu numai în calitate de prim ministru al Indiei, ci și în calitate de purtător de cuvânt într-unul din Commonwealtulul britanic în întregul său.

Importanța internațională a vizitei lui Nehru în R.P. Chineza și a repercusiunilor ce le poate avea asupra întregului ansamblu al problemelor Asiei, o subliniază tot ziarul francez „Le Monde” care arată că: „La Pekin, Nehru nu se duce numai ca să al guvernului unei puteri vecine. El este oarecum purtător de cuvânt oficial al stateelor acelei „zone de pace” pe care ar dori să o creeze. El s-a înțeles timp de mai multe zile la Delhi în mod succesiv cu Sastroamidjojo, primul ministru al Indonziei și cu John Kotelawala, primul ministru al Ceylonului. El se va mai opri la Rangoon pentru a discuta cu primul ministru al Birmaniei. Aceste state sînt tocmai cele care au refuzat să participe la S.E.A.T.O. Convoierile de la Pekin capătă prin urmare o semnificație deosebită”.

Această „semnificație deosebită” pe care i-o dă vizitei premierului indian în R.P. Chineza, întărește înțelegerea dintre țările asiatice, care urmăresc asigurarea propriei lor independențe, a securității lor și a păcii, este de natură să nemulțumească acele cercuri care sînt profund ostile cauzei păcii. Făcîndu-se ecoul acestor cercuri, ziarul „Daily Telegraph” se tînguiește că „lanțul de conferințe pe care le are Nehru, constituie un simptom al turburării masive din Asia (cîteva) al succesului luptei de eliberare națională a popoarelor asiatice — n.n.). China fiind pierdută — serie mai departe ziarul — și Asia de sud-est pe cale de a fi pierdută, importanța Indiei pentru lumea ne-comunistă este evidentă”. Dar „în India — se plînge mai departe ziarul — bîntuie un val anti-americanist, neplăcut și fără precedent”.

Cercurii agresive din S.U.A. nu le scapă amănuntul că vizita lui Nehru a urmat la scurt interval după încheierea tratatelor sovieto-chineze, atât de importante pentru menținerea păcii în întreaga lume. Astfel revista americană „Time” care consideră tratativele sovieto-chineze ca „un vînt rece din Extremul Orient” ce a trezit cercurile agresive din Occident din „fericite reverberări de satisfacție”, subliniază: „Pentru a conștientiza noul statut al Chinei, primul ministru indian Nehru, conducătorul celei de a doua mari țări din lume, face o vizită conducătorului celei mai mari națiuni, pentru a-și aduce omagiile. Împreună cu U.R.S.S., cea de a treia mare țară a lumii, ele formează aproape jumătate din omenire. Privind acest bloc imens și gîndindu-ne la milioanele de oameni ale furnicarului asiatic, occidentali nu pot să nu admită că vizita lui Nehru reprezintă un eveniment mondial de importanță istorică”.

Acest eveniment care neliniștește pe dușmanii păcii și securității popoarelor este salutată de toate popoarele lumii ca o contribuție însemnată la consolidarea păcii internaționale.

## Puternica mișcare grevistă din Anglia

De la sfîrșitul lunii septembrie, în portul Londra a început una din cele mai puternice greve de după război. Ziarele din Anglia și presa din întreaga lume publică zilnic informații despre amploarea pe care a luat-o mișcarea grevistă din Marea Britanie, despre extinderea luptei de solidaritate cu acțiunile docherilor din portul Londrei, ca și despre cauzele și consecințele acestei mișcări.

Acum două zile grevele celor 45.000 de muncitori portuari din Londra, Liverpool și Birkenhead, i s-au alăturat 3000 de docheri din Hull (port important de pe litoralul de est al Angliei), unde activitatea a încetat aproape complet, iar 41 de vase sînt imobilizate. Au mai aderat la grevă mai bine de 2000 docheri din Southampton, mare port din sud, 600 docheri din Garston, aproximativ 1000 docheri din Rochester. În urma grevei, peste 380 de vase sînt ancorate în porturi și așteaptă zădărnici să fie descărcate.

Agenția „France Presse” sublinia că această grevă care a cuprins aproape jumătate din numărul docherilor englezi afectează profund comerțul interior și exterior al țării. Corespondentul din Londra al acestei agenții afirmă că numai în cazul prelungirii grevei docherilor din Liverpool, două treimi din exportul Angliei și peste jumătate din cantitatea de mărfuri destinată importului vor fi blocate. Încercarea marilor societăți de navigație de a descărca mărfurile destinate Londrei la Amsterdam, Rotterdam și Anvers și la depozita acolo pînă trece greva nu a izbutit deoarece docherii belgieni și olandezi s-au declarat solidari cu greva muncitorilor portuari britanici.

După cum s-a anunțat, în urma grevei, nemulțumirile pe care a luat-o greva zeilor de mii de docheri și muncitori de la șantierul de construcții și reparări navale din Londra și alte porturi din Anglia, guvernul englez s-a înfruntat pînă acum de două ori pentru a examina situația. În legătură cu aceasta se exprima părerea că guvernul va discuta problema proclamării „stării excepționale”. Agenția „Associated Press” anunță că ministrul Muncii din guvernul Churchill, Walter Monckton, a declarat în Ca-

mera Comunelor, la 22 octombrie, că dacă greviștii nu vor relua lucrul în cîteva zile autoritățile vor fi nevoite să facă apel la armată pentru muncă de încărcare și descărcare a vaselor imobilizate în porturi.

Lupta pe care o duc în prezent greviștii din portul Londrei reprezintă un exemplu încurajator pentru toți oamenii muncii din Anglia. Felul în care a izbucnit și cauzele acestei greve demonstrează din plin acest lucru. Această grevă impresionantă prin amploarea și durata ei reprezintă în fapt explozia puternică a unei indignări care mocnește de multă vreme în rîndurile unei mase de oameni care își dau seama și mai ales simt pe propria lor piele că condițiile de viață devin din ce în ce mai grele.

Scăderea nivelului de trai în Anglia este legată direct de intensificarea jafului capitalist și de sporierea cheltuielilor de înarmare. Recent, guvernul englez a dat publicității o Carte Albăstră a „Veniturilor și cheltuielilor naționale pe 1946—1953” din care reiese că în ultimii ani veniturile marilor finanțieri englezi au înregistrat creșteri enorme și anume de circa două ori în interval de doi ani. Tot din această Carte Albăstră rezultă că din 1950, de cînd a intrat în vigoare programul de rearmare, s-au cheltuit peste 8 miliarde lire pentru cursa înarmărilor. Cîteva date publicate de ziarul „Financial Times” despre profiturile societăților engleze arată de asemenea că aceste profituri cresc necontenit. Profitul total a 2.500 de societăți pe primele opt luni ale anului 1954 — arată ziarul — a fost de 1282 milioane lire sterline, adică cu 129 milioane sau cu 11,2 la sută mai mult decît în aceeași perioadă a anului trecut. Profiturile acționarilor au crescut cu 21 la sută.

Cifrele citate de ziarul „Financial Times” confirmă declarațiile făcute de Walter Stevens, secretarul general al sindicatului muncitorilor din industria electrică, la congresul sindicatelor britanice, în sensul că politica înghetării salariilor, existentă azi în Anglia, este destinată sporișrii profiturilor patronilor. În același timp, așa cum a arătat într-o interpele adresată în Camera Comunelor ministrului muncii, deputatul Jeger a arătat că numai din octombrie 1951 și pînă în aprilie 1954 indicele prețurilor cu amănuntul a crescut în Anglia de la 129 la 141. De atunci costul vieții a mai crescut de asemenea cu mult. Și totuși arată că nivelul de viață va continua să scadă odată cu intrarea în vigoare a legii prin care se permite proprietarilor să sporească după bunul lor plac chiriile.

Grevele care au avut și au loc în anul acesta în Anglia confirmă creșterea conștiinței de clasă și intensificarea acțiunilor de luptă ale muncitorilor englezi. În același timp grevele docherilor londonezi marchează și prăpăstia care există între conducerea sindicatelor de dreapta și marea masă a muncitorimii. După cum se știe la congresul sindicatelor ca și la conferința partidului laburist, delegații au legat cererile lor de sporiere a salariilor de cererile cu privire la introducerea unui control asupra profiturilor patronilor și de reducere a cheltuielilor de înarmare. Liderii laburisti reacționari au respins însă cererile întemeiate ale marii majorități a membrilor de rînd al partidului, arătînd în felul acesta distanța care există între conducerea partidului și majoritatea membrilor săi. De altfel această distanță s-a văzut din plin și în votul cu privire la rearmarea Germaniei occidentale. Marea grevă a docherilor londonezi demonstrează puternicele transformări care s-au produs în sinul clasei muncitoare engleze. Cu toate manevrele lui De K'n și ale celorlalți conducători ai sindicatelor muncitorilor din transporturi și ai muncitorilor nespecializați de a determina greviștii să înceteze greva, aceștia nu au dat înapoi în lupta lor durează de aproape o lună de zile.

În încercarea lor de a zădărnici greva, autoritățile engleze caută în momentul de față să pună în scenă o mișcare uneltire anticomunistă. Agenția „France Presse” anunță că poliția engleză „studiază” în momentul de față „rolul” pe care l-a jucat Partidul Comunist al Marii Britanii în declanșarea grevei docherilor londonezi.

Greva docherilor din portul Londrei este urmărită cu simpatie și sprijinită de numeroși muncitori din alte ramuri de activitate. Mișcarea pentru sporierea salariilor cuprinde actualmente 600.000 muncitori de la căile ferate, 700.000 mineri, 800.000 muncitori agricoli și aproape 3 milioane de oameni din industria construcțiilor de mașini și vapoare.

Revendicările și lupta clasei muncitoare engleze nu au un caracter pur economic, ci și unul pronunțat politic. Greviștii leagă revendicările lor de cererea hotărâtă de a se pune capăt noastei politici externe care determină o intensificare a cursei înarmărilor. Greva arată că politica de rearmare, de refacere a militarismului german și de crearea a unor blocuri agresive în Occident este privită cu ostilitate de masele muncitorimii engleze. Greva constituie în acest sens și un protest vehement împotriva conducătorilor reacționari ai sindicatelor și a liderilor partidului laburist care, împotriva voinței poporului englez, apără și sprijină politica cursei înarmărilor și a reînvierii Wehrmachtului agresiv.

Prin aceasta, marea mișcare grevistă a clasei muncitoare din Anglia capătă o importanță deosebită.

A. SOLOMON  
și E. GRÉCU

## Sărbătorirea soților Irene și Frederic Joliot-Curie

PARIS 22 (Agerpres). — TASS transmite: La 21 octombrie a avut loc la Sorbona sărbătorirea soților Irene și Frederic Joliot-Curie, cunoscuți oameni de știință francezi și activiști progresiști de frunte pe tărîm social, cu prilejul aniversării a 20 de ani de la descoperirea de către ei a radioactivității, produsă pe cale artificială. Irene și Frederic Joliot-Curie au fost salutați de Louis de Broglie, secretar permanent al Academiei de Științe franceze, Gaston Dupuy, director al centrului național de cercetări științifice, Francis Perrin, înalt comisar pentru problemele energiei atomice, Berthoin, ministrul Instrucțiunii publice și alții. Toți au subliniat contribuția importantă adusă de descoperirile științifice ale soților Joliot-Curie în dezvoltarea științei mondiale despre substanțele radioactive.

Frederic Joliot-Curie, a mulțumit în numele soției și în numele său personal pentru cîntea ce li s-a făcut și a chemat la întărirea legăturilor între oamenii de știință din toate țările. Într-o epocă în care descoperirile științifice sînt atât de frecvent folosite în scopuri de distrugere și cînd poate fi subminată încrederea în știință și, prin urmare, și în progresul civilizației, a declarat el, trebuie să luăm atitudine împotriva folosirii științei în scopuri rău intenționate.

## Recepția oferită de ambasadorul Indiei în R. P. Chineză în cinstea lui Nehru

PEKIN 22 (Agerpres). — China Nouă transmite: La 21 octombrie, Nedyam Raghavan, ambasadorul Indiei în China, a oferit o recepție în cinstea primului ministru al Indiei, Jawaharlal Nehru.

La recepție au participat primul ministru Nehru; fiica sa, doamna Indira Gandhi; N. R. Pillai, secretar general al Ministerului Afacerilor Externe al Indiei, precum și alte persoane care îl însoțesc pe primul ministru al Indiei.

## Ședința Prezidiului Consiliului Național al Frontului Național al Germaniei Democrate

BERLIN 22 (Agerpres). — A.D.N. transmite: La Berlin a avut loc o ședință a Prezidiului Consiliului Național al Frontului Național al Germaniei Democrate.

Raportul cu privire la rezultatele alegerilor din 17 octombrie a fost prezentat de către W. Stoph, ministrul Afacerilor Interne al R.D. Germane. La discuțiile pe marginea raportului au luat parte reprezentanți ai partidelor democratice și ai organizațiilor de masă care fac parte din Frontul Național. Walter Ulbricht, prim secretar al C.C. al P.S.U.G. și locțiitor al primului ministru al R.D. Germane, a subliniat că alegerile din Republica Democrată Germană au importanță pentru întreaga Germanie, deoarece germanii iubitori de pace din Germania occi-

dentală au avut prilejul să vadă ce forță reprezintă Republica Democrată Germană. Ei au putut vedea că R.D. Germană este un bastion trinitic al păcii, democrației și progresului.

La ședință au luat de asemenea cuvîntul Otto Nuschke, președintele Uniunii creștin-democrate și locțiitor al primului ministru al R.D. Germane, Johannes Dieckmann, președintele Camerei Populare a R.D. Germane, prof. Erich Correns, președintele Prezidiului Consiliului Național al Frontului Național al Germaniei Democrate, Herbert Warnke, președintele Uniunii sindicatelor 1 bere germane, Ernst Goldenbaum, președintele partidului ărănesc-democrat, Ilse Thiele, președinta Uniunii femeilor democratice din Germania.

## Divergențe între participanții la tratativele de la Paris

PARIS 22 (Agerpres). — TASS transmite: După cum sa știe, la 21 octombrie au început la Paris tratative între miniștrii Afacerilor Externe al celor două țări participante la conferința de la Londra cu privire la înarmarea Germaniei occidentale.

La 20 octombrie a avut loc o consfătuire între Dulles, Eden, Mendès-France și Adenauer în problema așa-zisei „restabilirii a suveranității” Germaniei occidentale. La conferința lor separată, reprezentanții Angliei, Franței și S.U.A. au căzut de acord cu Adenauer „asupra anulării statutului de ocupație”. În aceeași zi a fost adoptată hotărîrea cu privire la restabilirea „suveranității” — dar numai în principiu — deoarece cei patru miniștri nu au reușit să rezolve unele probleme litigioase. Între altele, a izbucnit o dispută în ceea ce privește staționarea trupelor de ocupație la Berlin. La 21 octombrie a avut loc o a doua consfătuire a celor patru miniștri. În după amiaza aceleiași zile au avut loc două consfătuiri ale miniștrilor celor două țări. Tratativele miniștrilor celor două țări au drept scop discutarea organizării noului bloc militar înghesbat sub denumirea de „unluna vest-europeană” la care vor participa membrii uniunii de la Bruxelles (Anglia, Franța, Belgia, Olanda și Luxemburg), precum și Germania occidentală și Italia. Așadar, este vorba de crearea unui bloc militar în locul planului „comunității defensive europene” care a eșuat, de reînvierea armatei vest-germane de revanșari sub o firmă nouă. La conferința din dimineața zilei de 21 octombrie a celor două miniștri au fost discutate rapoartele experților. S-a hotărît, printre altele, ca sediul organului de conducere al „unlunii vest-europene” să fie Londra.

Desfășurarea actualelor tratative arată în mod convingător că este de primejdie însăși calea pe care s-au angajat țările care au încheiat recent la Londra acordul cu privire la înarmarea Germaniei occidentale. În prezent, sub presiunea diplomației americane, ele sînt nevoite să accepte măsurile concrete care duc la relinerea armatei vest-germane. Frazeele pompoase despre restabilirea „suveranității” Germaniei occidentale nu pot înșela pe nimeni, nici măcar pe germanii din însăși Germania occidentală. Anulînd statutul de ocupație, puterile occidentale își mențin totuși trupele în Germania occidentală. Prin

urmare, poate fi vorba doar de restabilirea libertății pentru Germania occidentală de a se înarma și de a participa la blocuri militare.

Judecînd după informațiile preselor, între participanții la tratative au loc divergențe acute. Ziarul „L'Aurore” declară că „contradicțiile serioase” care s-au ivit între țările occidentale transformă problema Saarului și problema creării unui „pool al înarmărilor” în două „piedici principale” în calea rezolvării tuturor celorlalte probleme legate de înarmarea Germaniei occidentale.

PARIS 22 (Agerpres). — În după amiaza zilei de 22 octombrie, miniștrii Afacerilor Externe al Statelor Unite, Franței, Angliei și Germaniei occidentale au avut o nouă întvedere în problema așa-zisei „restabilirii a suveranității” Germaniei occidentale.

Potrivit comunicatului dat publicității la sfîrșitul ședinței, cei patru miniștri de externe au ajuns la un acord asupra textului pregătît de experți în această problemă. După cum anunță corespondentul din Paris al agenției Associated Press, primul ministru francez Mendès-France, care reprezintă Franța la aceste tratative, a precizat că nu va supune aprobării parlamentului francez textul acordurilor realizate în cadrul consfăturilor înainte de a se fi ajuns la un acord în ceea ce privește problema Saarului. Perspectivele stabilirii unui acord în această problemă — notează corespondentul lui Associated Press — nu sînt însă „stră-lucite”, întrucît poziția reprezentanților Germaniei occidentale „s-a înăspărit cu mult peste așteptări”.

Cercurile autorizate franceze — relatează în același timp agenția France Presse, „nu ascund gravitatea dificultăților survenite în ultimele ore”. În ceea ce privește evoluția tratativelor franco-germane în problema Saarului”, în ciuda faptului că partea franceză a făcut „toate concesile” pe care era dispusă să le facă în această problemă, perspectivele unui acord cu privire la Saar sînt, după cum recunoaște agenția, „întunecate”. Problema Saarului are în cadrul conferințelor de la Paris o importanță cu atât mai mare cu cît — după cum arată agențiile de presă occidentale — parlamentul francez condamnă ratificarea acordurilor de la Londra de reglementarea problemei Saarului.

## Accentuarea disensiunilor în sinul coaliției guvernamentale de la Bonn

BERLIN 22 (Agerpres). — A.D.N. transmite: Se accentuează mereu disensiunile din sinul coaliției guvernamentale și al parlamentului de la Bonn. Reprezentanții ai coaliției și deputații în parlament și-au dat seama că Adenauer face primul pas spre instaurarea unei dictaturi militare și că el duce tratative la Paris fără să fie investit cu mandat necesar.

La 20 octombrie, Adenauer a convocat de urgență la Paris pe președinții celor patru partide din coaliție, precum și pe dr. Gerstner, președintele comisiei pentru afacerile externe din Bundestag, și pe ministrul său special, Strauss. Fritz Berg, președintele Federației asociației Industriștilor ger-

mani, și dr. Pohle, membru în consiliul de administrație al uzinelor Mannesmann, se află de asemenea la Paris. În prima zi a șederii sale la Paris i s-a atras atenția lui Adenauer că semnătura sa pe tratatele cu privire la remilitarizare nu are valoare prea mare atît timp cît nu reușește să înfrîngă rezistența generală față de acordul de la Londra și să înlăture nemulțumirea din sinul coaliției sale guvernamentale. Se știe prea bine că după ce congresul Uniunii sindicatelor din Germania a adoptat o hotărîre în care condamnă remilitarizarea Germaniei, diferiți oameni politici din coaliție s-au pronunțat împotriva politicii duse de Adenauer.

## În cîteva rînduri

● La 20 octombrie, K. V. Kiselev, șeful delegației bielorus la cea de a 9-a sesiune a Adunării Generale a O.N.U., vicepreședinte al Consiliului de Miniștri și ministru al Afacerilor Externe al R.S.S. Bielorusa, a oferit o recepție în cinstea participanților la cea de a 9-a sesiune a Adunării Generale a O.N.U. La recepție au luat parte A. I. Vișinskiy, șeful delegației U.R.S.S., prim locțiitor al ministrului Afacerilor Externe al U.R.S.S., și membrii unei serii de delegații, reprezentanți ai vieții publice progresiste din America, zăriști străini și sovietici.

● La 19 octombrie a fost inaugurat oficial serviciul de transmisiuni telegrafice „Sankhai-Bombay”. Toate transmisiunile telefonice dintre marile orașe ale Chinei și Indiei se vor face prin Sankhai. Posturile de transmisiie și serviciile de telecomunicații din cele două țări și-au adresat reciproc felicitări după transmiterea de probă efectuată la 15 octombrie.

● La 21 octombrie a sosit la Moscova pentru a cunoaște dezvoltarea industriei și agriculturii din Uniunea Sovietică o delegație argentiniană din care fac parte Luis Proprietario, director general al departamentului pentru relații culturale și al informațiilor din Ministerul Afacerilor Externe al Argentinei, și V. Biedma, colaborator al departamentului economic din același minister.

● Autoritățile iraniene continuă să efectueze arestări în rîndurile ofițerilor și civililor „suspectați” de legături cu partidul popular sau de activitate îndreptată împotriva regimului Zahedi. Agenția Reuters anunță că în noaptea de 21 spre 22 octombrie, alți 30 de ofițeri și elevi ai școlii

militare au fost arestați. Potrivit agenției, numărul celor arestați pînă acum se ridică la peste 600, iar poliția continuă să opereze arestări alt la Teheran, cît și în provincie.

● După cum rezultă din relatările ziarului „Atebare Sark”, la Teheran și într-o serie de provincii au fost difuzate monșiese cuprînzînd declarația cunoscutului fruntas religios Kargani, în care acesta se pronunță împotriva acordului dintre guvernul iranian și consorțul internațional în problema petrolului iranian.

● La 21 octombrie a sosit la Stalinabad decanul de Canterbury, Hewlett Johnson, laureat al Premiului Internațional Stalin „Pentru întărirea păcii între popoare”, președinte Asociației de prietenie anglo-sovietică, însoțit de soția sa.

● Zilele trecute agențiile de presă occidentale au anunțat că președintele guvernului Uniunii sud-africane, Malan, se va retrage din viața politică. Raportul de forțe din sinul partidelor politice din Africa de sud, înfrîngerile succesive suferite în încercările de a modifica Constituția sud-africană și de a îndepărta teroarea rasială, constituie motivul nemăsurat al demisiei rasistului Malan.

● În urma marilor dificultăți întâmpinate în consultările cu liderii partidelor politice, Khaled Azem a renunțat la formarea noului cabinet sirian. Criza de guvern în Siria continuă.

● Agenția France Presse anunță că în urma demisiei cabinetului lui Iqbal, primul ministru al Laosului a înscăpat pe fostul ministru de Finanțe, Katay, cu formarea noului cabinet.

A apărut în limbile: rusă, romînă, franceză, germană, engleză și spaniolă

## „Pentru pace trinitică, pentru democrație populară!”

București. Organ al Biroului Informativ al Partidelor comuniste și muncitorești

nr. 43 (311)

Cuprinde:

ARTICOL DE FOND: Pentru un înalt nivel ideologic al învățămîntului de partid.

KWETOSLAV INNEMAN: Comitetul raional — o foarte importantă verigă a aparatului de partid.

IVAN RAIKOV: Conducerea de către partid a organizațiilor de masă. FRANÇOIS BILLOUX: Lupta poporului francez împotriva reînvierii militarismului german.

RASLEGAR: Ce se petrece în Iran. ALDO D'ALFONSO: O importantă contribuție la alcătuirea istoriei războiului de eliberare națională din Italia (Despre cartea lui Luigi Longo „Pe calea însurecției naționale” și cartea lui Pietro Secchia „Comuniștii și însurecția”).

\*\*\* Sub semnul solidarității. Puternica grevă din portul Londra. JAN MAREK: Note politice: Năvala de poliști pe tărîmul științei.

Informații

De cînzare la toate librăriile, chioscurile și debitele O.C.L.

Prețul 40 bani

## Informație

La 22 octombrie a sosit în Capitală dl. Robert Chamberon, secretar general al Comitetului pentru dezvoltarea comerțului internațional, comitet organizat după consfătuirea economică internațională care a avut loc la Moscova. D-sa este însoțit de d-na Luigia Chamberon.

La Gara de Nord, dl. R. Chamberon a fost închinat de tov. Gh. Savin, președintele Camerei de Comerț a R.P.R. și funcționari superiori din Camera de Comerț.

Vizita d-lui R. Chamberon are drept scop discutarea unor probleme privind lărgirea comerțului internațional.

## SPORT

### Campionatul republican de cros „Să împlinim 7 Noiembrie”

Duminică dimineața la orele 9, pe stadionul Locomotiva P.T.T. se va desfășura faza pe Capitală a campionatului republican de cros pe echipe „Să împlinim 7 Noiembrie”.

Cu această ocazie se vor întîlni primele trei echipe clasate la categoriile seniori, seniore, juniori și junioare în faza a doua inter-colective.

Paralel cu aceste întreceri, pe același stadion va mai avea loc și disputarea fazei pe regiunea București a campionatului de cros. În faza regională vor participa numai echipele care s-au clasat pe primul loc în faza raională.

Finalale campionatului republican de cros pe echipe „Să împlinim 7 Noiembrie” se vor desfășura duminică 31 octombrie.

## Știri

● La 21 octombrie s-a desfășurat prima rundă a turneului internațional de șah de la Belgrad la care participă șahiști din noua țară.

Marele maestru Bronsteln a jucat cu ne-grele împotriva maestrului Joppen (Germania occidentală). După o scurtă rezistență, șahistul german s-a recunoscut învins. Tot cu o victorie a început turneul și marele maestru sovietic Petrosian care a câștigat partida cu șahistul italian Porecca.

În celelalte partide s-au înregistrat următoarele rezultate: Karakajici — Gilgorici 1/2—1/2; Wade — Trifunovic 1/2—1/2;